

INSPIRE CONFIANCE
DEPUIS PLUS DE

100 ANS

Sunbeam^{MC}

SCM7809-CN

Humidificateur à vapeur froide



FILTRE# : BWF100
TYPE DE FILTRE : À MÈCHE



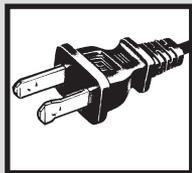
Guide d'utilisation

VEUILLEZ LIRE ET CONSERVER CES DIRECTIVES IMPORTANTES

VEUILLEZ LIRE ET GARDER CES CONSIGNES DE SECURITE IMPORTANTES

Lors de l'usage de tout appareil électrique, des précautions fondamentales doivent être observées pour réduire le risque d'incendie, de choc électrique et de blessure, y compris celles-ci:

1. Lisez toutes les directives avant d'utiliser l'appareil.
2. Pour éviter les risques d'incendie ou de choc électrique, branchez l'appareil directement sur une prise de courant alternatif de 120 volts.
3. Éviter de laisser traîner le cordon dans un endroit achalandé. Pour éviter les risques d'incendie, ÉVITEZ de placer le cordon d'alimentation sous les tapis et près des bouches d'air chaud.
4. ÉVITEZ de placer l'humidificateur près de sources de chaleur comme des cuisinières, radiateurs ou chauffeuses. PLACEZ-LE plutôt près d'un mur intérieur et d'une prise murale. Pour de meilleurs résultats, l'humidificateur doit être placé à au moins 4 po (10 cm) du mur.
5. Ne placez jamais l'humidificateur dans un endroit où il est accessible par des enfants. N'utilisez jamais l'humidificateur dans une pièce fermée, particulièrement où un enfant dort, se repose ou joue (une pièce fermée peut donner lieu à un niveau excessif d'humidité).
6. AVERTISSEMENT: ne tentez pas de remplir l'humidificateur sans tout d'abord le débrancher. Ne pas observer cette consigne peut causer des blessures. Assurez-vous de débrancher l'appareil en tirant sur la fiche plutôt que sur le cordon.
7. Ne placez jamais quoi que ce soit sur les sorties d'air pendant que l'humidificateur est en marche.
8. N'échappez et n'insérez JAMAIS d'objets dans les ouvertures.
9. Évitez d'utiliser l'appareil si sa fiche ou son cordon est endommagé, après un mauvais fonctionnement de l'appareil ou si celui-ci a été échappé ou endommagé de quelque façon. Retournez l'appareil au fabricant à des fins d'examen, de mise au point électrique ou mécanique ou de réparation.
10. Ce produit est conçu pour une utilisation domestique seulement telle que décrite dans ce guide. Tout autre usage non recommandé par le fabricant peut causer des risques d'incendie, de choc électrique ou de blessure. L'usage d'accessoires non recommandés ou non vendus par le fabricant peut présenter des dangers.
11. N'utilisez PAS l'humidificateur à l'extérieur.
12. Placez toujours l'humidificateur sur une surface plane, ferme et à niveau. Nous vous recommandons de placer un napperon ou tapis imperméable sous l'appareil. Ne PAS placer l'humidificateur sur un tapis ou plancher fini pouvant être endommagé par l'eau ou l'humidité.
13. Veillez à ce que la sortie d'humidité ne soit pas orientée vers un mur. L'humidité peut causer des dommages, surtout au papier peint.
14. L'humidificateur doit être débranché s'il n'est pas utilisé.
15. Ne tentez JAMAIS d'incliner ou de déplacer l'appareil pendant qu'il est en marche. Arrêtez et débranchez-le avant de retirer le réservoir et de déplacer l'appareil.
16. Pour fonctionner convenablement, cet appareil exige des procédures d'entretien quotidiennes et hebdomadaires. Consultez les procédures de nettoyage quotidien et hebdomadaire. N'utilisez que les nettoyeurs et additifs recommandés par le fabricant.
17. Évitez d'utiliser de l'essence, du nettoyeur à vitres, du poli à meubles, du diluant à peinture ou autre solvant domestique pour nettoyer l'humidificateur.
18. Une humidité excessive dans une pièce peut causer une condensation d'eau sur les fenêtres et meubles. Si cela se produit, éteignez l'humidificateur.
19. N'utilisez pas l'humidificateur dans un endroit où l'humidité ambiante excède 50 %. Pour mesurer l'humidité, utilisez un hygromètre que vous pourrez vous procurer chez votre détaillant ou par l'entremise du fabricant.
20. Ne tentez PAS de réparer ou de mettre au point toute fonction électrique ou mécanique de cet appareil. Le fait de le faire annulerait la garantie. L'intérieur de l'appareil ne contient aucune pièce que puisse réparer le propriétaire. Les réparations et tâches d'entretien ne doivent être faites que par le personnel qualifié.



CET APPAREIL COMPORTE UNE FICHE POLARISÉE (une lame est plus large que l'autre). Pour réduire les risques de choc électrique, la fiche ne rentre dans les prises de courant polarisées que dans un sens. Si la fiche n'enfonçe pas parfaitement dans la prise, inversez-la. Si elle ne pénètre toujours pas bien, faites remplacer la prise par un électricien qualifié.

NE MODIFIEZ LA FICHE EN AUCUNE FAÇON ET N'ESSAYEZ PAS DE NEUTRALISER CETTE CARACTÉRISTIQUE DE SÉCURITÉ.

21. Ne placez jamais le boîtier sous l'eau courante et ne l'immergez dans aucun liquide.
22. Évitez de brancher le cordon si vos mains sont mouillées. Vous risqueriez un choc électrique.
23. Ne versez PAS d'eau dans les ouvertures de l'humidificateur, sauf le réservoir.
24. Pour prévenir les dommages aux surfaces, ne placez pas l'humidificateur sous les surfaces en saillie.
25. Ne faites JAMAIS fonctionner l'appareil sans que le réservoir soit rempli d'eau.
26. Ne déplacez pas l'appareil aussitôt après son fonctionnement, attendez qu'il soit totalement froid.
27. Lors du transport d'un réservoir plein d'eau, utilisez vos deux mains.

VEUILLEZ LIRE ET CONSERVER CES INSTRUCTIONS IMPORTANTES

Renseignements de sécurité

REMARQUE : Cet appareil électrique exige un certain niveau de supervision lors de l'utilisation.

REMARQUE : Si de la condensation se produit sur les murs ou les fenêtres de la pièce, mettez l'humidificateur hors tension. Dans ce cas, la pièce est déjà assez humide et de l'humidité supplémentaire peut causer des dommages.

REMARQUE : Ne bloquez pas les ouvertures d'entrée et de sortie d'air.

Utilisation sécuritaire du cordon et de la fiche

Le cordon d'alimentation de ce produit est très court afin de réduire le danger des entortillements et le risque de trébucher sur un cordon plus long. Si vous avez besoin d'un cordon plus long, vous pouvez vous servir d'une rallonge approuvée. La capacité nominale électrique de la rallonge doit être équivalente ou supérieure à celle de l'humidificateur (voir la plaque signalétique apposée sur l'humidificateur). Assurez-vous de ne pas laisser la rallonge pendre du rebord d'un comptoir ou d'une table où les enfants peuvent la tirer et évitez les endroits où on peut trébucher dessus.

COMMENT L'HUMIDIFICATEUR FONCTIONNE

Votre humidificateur à vapeur fraîche Sunbeam^{MC} aspire l'air sec par la grille d'admission d'air de la section arrière. Cet air est alors poussé à travers le filtre à mèche saturé d'eau qui retient les minéraux et les dépôts de l'eau. L'air humide qui en résulte est dirigé dans la pièce en passant par la grille d'air supérieure.

REMARQUE : Ce système d'humidification fournit un débit d'humidité fraîche et invisible. Il est normal de ne pas voir la vapeur.

REMARQUE : Un niveau d'humidité sous 20 % peut être malsain et inconfortable. Le niveau d'humidité recommandé se situe entre 40 et 50 %.

DIRECTIVES À SUIVRE AVANT L'USAGE

1. Assurez-vous que l'humidificateur est hors de service et que l'unité est débranchée de la prise de courant.
2. Choisissez un endroit approprié pour votre humidificateur, sur une surface plate et éloignée du mur d'environ 10 cm (4 po). NE placez PAS l'humidificateur sur un plancher fini ou près des meubles, ce qui pourrait causer des dommages par l'humidité ou l'eau. Placez-le sur une surface résistante à l'humidité.

Remplissage du réservoir

1. Retirez le réservoir de la base de l'humidificateur et apportez-le à l'évier. Mettez-le sens dessus dessous et enlevez le bouchon en le dévissant en sens antihoraire. Remplissez le réservoir d'eau froide du robinet. N'utilisez PAS d'eau chaude, des fuites pourraient en résulter. Rebouchez HERMÉTIQUEMENT le réservoir.
2. Portez le réservoir plein à l'humidificateur et remplacez-le. La capacité du réservoir est de 2,85 litres, celle de la base, de 0,9 litre. L'eau du réservoir commencera immédiatement à couler dans la base.
3. Branchez l'appareil sur courant alternatif de 120 volts.

DIRECTIVES POUR L'UTILISATION

Cet humidificateur comporte un humidistat électronique 1Touch^{MC} à technologie de pointe. Vous pouvez régler l'humidificateur au fonctionnement continu en mode manuel ou bien régler l'humidistat électronique 1Touch^{MC} à l'humidité ambiante désirée, en quel cas l'humidistat

MODE D'EMPLOI

mettra automatiquement l'appareil SOUS et HORS tension selon le confort choisi. La plage de confort de l'humidité relative se situe entre 35 et 55 %.

UTILISATION EN MODE MANUEL

1. Branchez l'humidificateur sur courant alternatif de 120 volts.
2. Pour allumer l'appareil, pressez la touche MODE/OFF (☉/⏻) une fois pour obtenir le réglage manuel HAUT (HI).
3. Pressez-la de nouveau pour le réglage manuel BAS (LO).
4. Pour éteindre l'appareil, pressez la touche pendant deux secondes sans la relâcher ou pressez la touche jusqu'à ce que tous les indicateurs soient ÉTEINTS.

REMARQUE: Au mode manuel, seul le témoin LO ou HI luira.

INSTRUCTIONS QUANT À L'HUMIDISTAT 1 TOUCH^{MC}

Pour employer l'humidistat électronique 1Touch^{MC}, pressez la touche MODE/OFF (☉/⏻) jusqu'à ce que la vitesse HI ou LO soit réglée et que le niveau d'humidité soit choisi. L'humidificateur s'éteindra quand l'humidité ambiante dépasse le niveau sélectionné puis se remettra automatiquement en marche quand le niveau est plus bas.

REMARQUE: Quand l'humidistat électronique 1Touch^{MC} est réglé, le témoin LO ou HI ainsi que le taux d'humidité luiront durant le fonctionnement.

REMARQUE: Comptez jusqu'à 30 minutes pour que le filtre se sature d'eau et que le débit de vapeur débute.

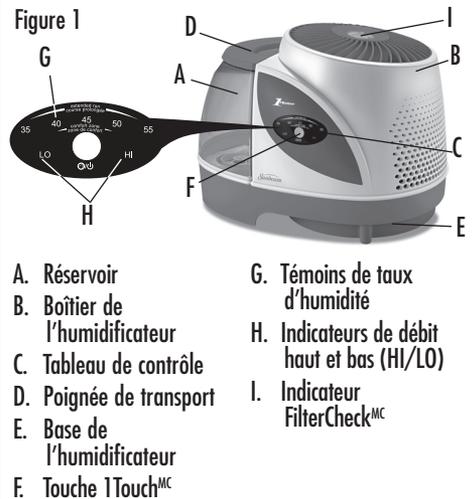
REMARQUE: L'humidificateur 1Touch^{MC} a de la mémoire. Quand vous rallumerez l'appareil, il sera au même réglage que lorsque vous l'aviez éteint.

Si vous n'avez pas l'intention d'employer l'humidificateur pendant deux jours ou plus, videz totalement le réservoir ainsi que la base et égouttez le filtre à mèches pour empêcher le développement d'algues et de bactéries.

RÉGLAGE DE DURÉE DE FONCTIONNEMENT PROLONGÉE

Régler l'humidificateur à un niveau d'humidité particulier

Figure 1



prolonge également l'autonomie — par suite de la mise SOUS et HORS tension pour maintenir le taux d'humidité, la quantité d'eau utilisée est moindre qu'au mode manuel.

REPLACEMENT DU FILTRE

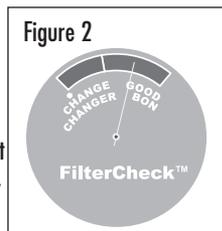
Lors de l'usage normal, des minéraux et sédiments contenus dans l'eau sont captés par le filtre à mèches. La plus dure est votre eau, la plus élevée sera la quantité de minéraux dans l'eau et le plus souvent vous devrez remplacer le filtre.

Vous pouvez surveiller l'état du filtre de l'humidificateur avec l'indicateur FilterCheck^{MC}.

REMARQUE: Au bout de 60 minutes de fonctionnement, l'aiguille de l'indicateur FilterCheck^{MC} bougera et indiquera l'état du filtre.

Dans le cas d'un filtre neuf, l'aiguille pointera vers le segment « Good » (bon). Après un certain nombre de séances d'emploi, l'indicateur FilterCheck^{MC} signalera qu'il est nécessaire de changer le filtre, voyez la figure 2.

Figure 2



NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Quand l'aiguille est dans la section (CHANGER), ceci indique que la quantité appropriée d'humidité n'est pas apportée dans l'air, ce qui est causé par une quantité excessive de minéraux et de sédiments captés par le filtre. Dans ce cas vous devriez remplacer le filtre. Il est important de remplacer le filtre selon ces directives pour obtenir le degré de performance indiqué.

Pour remplacer le filtre, observer les étapes suivantes:

1. Mettre l'unité hors de service et la débrancher de la prise de courant.
2. Retirer le réservoir et le boîtier principal pour accéder à la base.
3. Sortir le porte-mèches de la base de l'humidificateur.
4. Enlever chacune des mèches et les jeter. Ne pas enlever le rivet; les mèches de rechange sont rivetées pour simplifier le remplacement.
5. Observer les directives de nettoyage hebdomadaire.
6. Insérer les éléments neufs dans chaque section du porte-mèches en vous assurant que le rivet est solidement engagé sur le porte-mèches.
7. Ne pas employer de mèches sans rivets, le débit préconisé de l'appareil serait réduit.
8. Replacer le porte-mèches dans la base puis remettre le boîtier principal et le réservoir.
9. Répéter les consignes d'utilisation.

L'humidificateur atteindra son rendement maximum après environ 30 minutes.

Vous pouvez obtenir des filtres de rechange (2 filtres de modèle BWF100) d'un détaillant local, en composant le 1-888-264-9669, ou bien en visitant www.sunbeam.ca. On recommande l'achat d'un filtre de rechange pour l'usage ininterrompu de votre humidificateur.

INSTRUCTIONS DE NETTOYAGE ET D'ENTRETIEN

Les humidificateurs améliorent le niveau de confort en ajoutant de l'humidité à l'air sec d'intérieur. Pour mieux profiter de votre humidificateur et pour éviter un mauvais usage du produit, suivez attentivement toutes les instructions. Cet humidificateur est un appareil électrique et doit être surveillé lorsqu'il est en marche.

De plus, si vous ne suivez pas les instructions

recommandées de nettoyage et d'entretien, des microorganismes peuvent se reproduire dans l'eau du réservoir. Suivez régulièrement les procédures de nettoyage suivantes afin d'assurer le bon fonctionnement et l'efficacité de votre humidificateur. Le nettoyage et l'entretien régulier sont essentiels pour assurer le rendement continu de l'appareil et pour empêcher le développement d'algues ou de bactéries.

ENTRETIEN QUOTIDIEN

1. Assurez-vous que l'appareil est éteint et débranché.
2. Retirez le boîtier et le réservoir de l'humidificateur et placez-les dans l'évier ou la baignoire.
3. Amenez la base de l'appareil à l'évier. Retirez la mèche, placez-la dans l'évier, égouttez toute l'eau qui y reste et rincez-la bien pour retirer toute saleté ou sédiment. Essuyez-la et séchez-la à l'aide d'un linge propre ou d'un papier essuie-tout. La base va au lave-vaisselle (panier supérieur SEULEMENT).
4. Videz l'eau du réservoir dans l'évier et rincez bien le réservoir. Essuyez-la et séchez-la à l'aide d'un linge propre ou d'un papier essuie-tout.
5. Remplacez le filtre, le boîtier et remplissez le réservoir d'eau froide, tel qu'indiqué plus haut dans les consignes de remplissage. Ne faites pas déborder.
6. Suivez les consignes d'utilisation.

ENTRETIEN HEBDOMADAIRE

Pour enlever les dépôts calcaires :

1. Répétez les étapes 1 à 4 ci-dessus.
2. Nettoyez la base en la remplissant partiellement avec une tasse de 237 ml (8 onces) de vinaigre blanc pur ou en utilisant la solution Cleanse Clean^{MC} (modèle S1710) du fabricant. Laissez reposer cette solution dans la base pendant 20 minutes tout en nettoyant toutes les surfaces intérieures avec une brosse à poils souples. Enlevez les dépôts calcaires de la base en l'essuyant avec un chiffon humecté de vinaigre blanc pur.
3. Rincez à l'eau chaude et propre pour enlever la solution de nettoyage avant de désinfecter le réservoir.

DÉPANNAGE

DÉTECTION DE PANNE

Problème	Cause probable	Solution
<ul style="list-style-type: none"> L'appareil ne s'allume pas. 	<ul style="list-style-type: none"> L'unité n'est pas branchée. La prise est défectueuse. 	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Branchez l'unité. ✓ Demandez à un électricien agréé de remplacer la prise.
<ul style="list-style-type: none"> Le débit de vapeur est de minime à aucun. 	<ul style="list-style-type: none"> Le filtre n'a pas absorbé d'eau. La vapeur froide est invisible. 	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Attendez 30 minutes, afin que le filtre absorbe de l'eau. ✓ Réglez l'appareil à haut (HI).
<ul style="list-style-type: none"> Le filtre est de couleur brune. 	<ul style="list-style-type: none"> Le filtre a absorbé des minéraux. 	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Remplacez le filtre (HWF100/SF235) en composant le 1-888-264-9669, ou visitez www.sunbeam.ca.
<ul style="list-style-type: none"> FilterCheck^{MC} ne marche pas. 	<ul style="list-style-type: none"> Attendez les 60 minutes nécessaires pour que l'état du filtre soit mesurable. 	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Laissez fonctionner l'humidificateur pendant 60 minutes afin que l'indicateur FilterCheck^{MC} reflète l'état du filtre.

QUESTIONS FRÉQUENTES

Questions	Réponse
<ul style="list-style-type: none"> Quelles sont les variables affectant la durée de fonctionnement? 	<p>La durée de fonctionnement de cet humidificateur se base sur des conditions d'environnement moyennes. La durée de fonctionnement réelle de votre humidificateur dépend de plusieurs variables, telles:</p> <ul style="list-style-type: none"> ✓ L'échange d'air dans la pièce où est installé l'humidificateur. ✓ L'aménagement de la pièce où est installé l'humidificateur. ✓ La température de la pièce dans laquelle est placé l'humidificateur. ✓ Le niveau d'humidité de la pièce où est installé l'humidificateur. ✓ Le déplacement des habitants et l'ouverture ou la fermeture des portes de la pièce où est installé l'humidificateur. ✓ Les meubles dans la pièce où est installé l'humidificateur.
<ul style="list-style-type: none"> Comment puis-je retirer la pellicule du réservoir? 	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Référez-vous aux instructions d'entretien quotidien. Un nettoyage régulier est recommandé.
<ul style="list-style-type: none"> Comment puis-je prolonger la durée de fonctionnement? 	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Faites fonctionner votre appareil au réglage le plus bas. ✓ Si votre unité est équipée de circuits électroniques, réglez-la au niveau d'humidité désiré. L'unité s'activera et se placera hors de service automatiquement, ce qui prolongera le temps de fonctionnement. ✓ Remplissez complètement le réservoir, placez-le sur la base, laissez l'eau se verser dans la base jusqu'à ce que les bulles cessent, et remplissez à nouveau le réservoir. Ceci garantit une capacité d'eau maximale et prolonge la durée de fonctionnement.

RENSEIGNEMENTS DE GARANTIE

GARANTIE LIMITÉE D'UN AN

Sunbeam Products, Inc. faisant affaires sous le nom de Jarden Consumer Solutions ou, si au Canada, Sunbeam Corporation (Canada) Limited faisant affaires sous le nom de Jarden Consumer Solutions (collectivement «JCS»), garantit que pour une période d'un an à partir de la date d'achat, ce produit sera exempt de défauts de pièces et de main-d'œuvre. JCS, à sa discrétion, réparera ou remplacera ce produit ou tout composant du produit déclaré défectueux pendant la période de garantie. Le produit ou composant de remplacement sera soit neuf soit réusiné. Si le produit n'est plus disponible, il sera remplacé par un produit similaire de valeur égale ou supérieure. Il s'agit de votre garantie exclusive. N'essayez PAS de réparer ou d'ajuster toute fonction électrique ou mécanique de ce produit, cela annulera cette garantie.

Cette garantie est valide pour l'acheteur initial du produit à la date d'achat initiale et ne peut être transférée. Conservez votre facture d'achat originale. Les détaillants et les centres de service JCS ou les magasins de détail vendant les produits JCS n'ont pas le droit d'altérer, de modifier ou de changer de toute autre manière les termes et les conditions de cette garantie.

Cette garantie ne couvre pas l'usure normale des pièces ou les dommages résultant de toute cause suivante: utilisation négligente ou mauvaise utilisation du produit, utilisation d'un voltage ou d'un courant incorrects, utilisation contraire aux instructions d'utilisation, démontage, réparation ou altération par quiconque autre que JCS ou un centre de service autorisé de JCS. En outre, la garantie ne couvre pas: les catastrophes naturelles comme les feux, les inondations, les ouragans et les tornades.

Quelles sont les limites de responsabilité de JCS ?

JCS ne sera pas tenu responsable de tout dommage conséquent ou accessoire causé par la violation de toute garantie ou condition expresse, implicite ou réglementaire.

Sauf si cela est interdit par les lois en vigueur, toute garantie ou condition implicite de valeur marchande ou adéquation à un usage particulier est limitée en durée à la durée de la garantie énoncée ci-dessus.

JCS exclut toute autre garantie, condition ou représentation, expresse, implicite, réglementaire ou autre.

JCS ne sera pas tenu responsable de tout dommage de toute sorte résultant de l'achat, de l'usage ou du mauvais usage, ou de l'incapacité à utiliser le produit y compris les dommages ou les pertes de profits conséquents, accessoires, particuliers ou similaires, ou pour toute violation de contrat, fondamentale ou autre, ou pour toute réclamation portée à l'encontre de l'acheteur par toute autre partie.

Certaines provinces, états ou juridictions ne permettent pas d'exclusion ou de limitation pour des dommages conséquents ou accessoires ou de limitations sur la durée de la garantie implicite, de ce fait les limitations ou exclusions ci-dessus peuvent ne pas s'appliquer à votre cas.

Cette garantie vous donne des droits juridiques particuliers et vous pouvez également disposer d'autres droits pouvant varier d'une province à l'autre, d'un état à l'autre ou d'une juridiction à l'autre.

Comment obtenir le Service aux termes de la garantie

Aux É.U.

Si vous avez des questions concernant cette garantie ou si vous souhaitez obtenir le service aux termes de la garantie, veuillez appeler au 1-888-264-9669 et l'adresse d'un centre de service approprié vous sera fournie.

Au Canada

Si vous avez des questions concernant cette garantie ou si vous souhaitez obtenir le service aux termes de la garantie, veuillez appeler au 1-888-264-9669 et l'adresse d'un centre de service approprié vous sera fournie.

Aux É.U., cette garantie est offerte par Sunbeam Products, Inc. faisant affaires sous le nom de Jarden Consumer Solutions, situé à Boca Raton, Floride 33431. Au Canada, cette garantie est offerte par Sunbeam Corporation (Canada) Limited faisant affaires sous le nom de Jarden Consumer Solutions, situé au 20 B Hereford Street, Brampton, Ontario L6Y 0M1. Pour tout problème ou réclamation en relation avec ce produit, veuillez écrire à notre département du Service à la clientèle. **VEUILLEZ NE RETOURNER CE PRODUIT À AUCUNE DE CES ADRESSES NI À L'ÉTABLISSEMENT D'ACHAT.**

INSTRUCTIONS DE RANGEMENT ACCESSOIRES DE REMPLACEMENT

Désinfection de la base et du réservoir de l'humidificateur :

1. Remplissez le réservoir à demi d'eau et ajoutez-y 8 mL d'eau de Javel.
2. Laissez reposer la solution pendant 20 minutes et agitez-la fréquemment. Mouillez toutes les surfaces.
3. Videz soigneusement le réservoir après 20 minutes et rincez-le à l'eau tiède pour éliminer toute trace d'odeur d'eau de Javel. Asséchez avec un linge propre ou un essuie-tout.
4. Remplacez le filtre dans le réservoir et remplissez celui-ci d'eau tel que décrit sous «Directives pour l'utilisation» puis allumez l'appareil.

INSTRUCTIONS DE RANGEMENT

Quand l'unité n'est pas utilisée pour une période prolongée:

1. Jetez les filtres. NE les laissez PAS dans l'unité.
2. Nettoyez, rincez et séchez soigneusement. L'humidificateur selon les directives de l'entretien hebdomadaire. NE PAS laisser d'eau dans l'unité durant le remisage. Si l'eau est laissée dans l'unité, celle-ci pourrait ne pas fonctionner lors de la prochaine saison.
3. Placez l'humidificateur dans son emballage original et remisez-le dans un endroit frais et sec.
4. Commandez vos filtres de remplacement pour la prochaine saison.

ACCESSOIRES DE REMPLACEMENT

Pour commander des accessoires de remplacement, vous avez le choix des méthodes suivantes:

- Visiter votre détaillant local
- Vous rendre à l'adresse www.sunbeam.ca
- Appeler le service à la clientèle en composant le 1-888-264-9669

Pour toutes questions relatives à ce produit, ou si vous désirez obtenir des renseignements sur d'autres produits Sunbeam^{MC}, veuillez communiquer avec notre Service à la clientèle au 1-888-264-9669 ou visiter notre site Web au www.sunbeam.ca.

© 2009 Sunbeam Products, Inc. faisant affaires sous le nom de Jarden Consumer Solutions. Tous droits réservés.
Importé et distribué par Sunbeam Corporation (Canada) Limited faisant affaires sous le nom de Jarden Consumer Solutions, 20B Hereford Street, Brampton (Ontario) L6Y 0M1.